

LLB-FINANZINFORMATIONEN

Table with columns: Wechselkurse, Ankauf, Verkauf. Rows include EUR, USD, GBP, CAD, JPY, Devisen, EUR.

Aktuelle Devisenkurse, Telefon 238 86 90

Table with columns: Edelmetallkurse, 2.12.2003. Rows include Kg Gold, Unze Gold, Kg Silber, Vreneli, Krüger.

Festgeldzinsätze p.a. netto Valuta 2.12.2003

Table with columns: Mindesteinlage, 3 Monate, 6 Monate, 12 Monate. Rows include CHF, EUR, GBP, USD.

Festgeldabschlüsse, Telefon 238 86 80

Table with columns: Kassenobligationen gültig ab 12.11.2003. Rows include 2 Jahre, 3 Jahre, 4 Jahre, 5 Jahre, 6 Jahre, 7 Jahre, 8 Jahre.

Inhaberaktie 2.12.2003

Table with columns: LLB Inhaberaktie, CHF, 552.00

Obligationenfonds Netto-Inventarwerte 2.12.2003

Table with columns: LLB Euro Alternativ Invest, LLB Global Bond Trend Invest, LLB Portfolio Invest Obligations CHF, LLB Portfolio Invest Obligations EUR, LLB Portfolio Invest Obligations USD.

Aktienfonds Netto-Inventarwerte 2.12.2003

Table with columns: LLB Liechtenstein Banken Invest, LLB 50 Leaders Invest, LLB Regio Bodensee Invest, LLB Fit For Life Invest, LLB High Tech Invest, LLB A&O Invest, LLB Portfolio Invest Aktien Schweiz, LLB Portfolio Invest Aktien Europa, LLB Portfolio Invest Aktien Nordamerika, LLB Portfolio Invest Aktien Japan.

Gemischte und andere Fonds 2.12.2003

Table with columns: LLB Vorsorge Invest Ertrag (CHF), LLB Vorsorge Invest Ertrag (EUR), LLB Vorsorge Invest Zuwachs (CHF), LLB Vorsorge Invest Zuwachs (EUR), LLB TOPportunities Invest, LLB 50 Leaders Stufen Invest III.

\* +/- Ausgabe-/Rücknahmekommission. Alle Angaben ohne Gewähr.

Börsenhandel bis 22.00 Uhr, Tel: 238 93 00 ab 17.00 Uhr

LLB LICHTENSTEINISCHE LANDESBANK AKTIENGESELLSCHAFT. Städtle 44 · Postfach 384 · FL-9490 Vaduz. Telefon +423 236 88 11 · Fax +423 236 88 22. Internet: www.llb.li · E-Mail: llb@llb.li

OBLIGATIONEN

Schweizer Obligationenbörse schliesst fester

ZÜRICH - Die Schweizer Obligationenbörse ist am Dienstag nach einem Auf und Ab in enger Bandbreite im Verlauf des Vormittags wieder abgebrockelt. Händler sprachen von einem durchaus angeregten Geschäft. Die Impulse kamen dabei aus dem Euroraum. Nachdem die Festverzinslichen anfangs von der Erholung der US-Treasuries im späten Montagsgeschäft profitiert hatten, kamen dann mangels Anschlusskäufen der Euro-Bund-Future und mit ihm auch die Obligationen wieder zurück. Der feste Euro, der mit 1.2077 Dollar ein neues Rekordhoch erreichte, sorgte dann wieder für Nachfrage. Der Dezember-Conf schloss 44 Basispunkte höher mit 127,17 Punkten. Der Umsatz war mit 1506 Kontrakten deutlich höher als in den vergangenen Tagen. Die SNB berechnete den zehnjährigen Kassazinssatz mit 2,97 (Vortag 2,98) Prozent. Bei ihrer täglichen Repoauktion am Geldmarkt teilte die SNB Liquidität weiterhin zu 0,11 Prozent zu. Das Inlandssegment erhielt Verstärkung durch die seit einigen Tagen zur Debatte stehende Emission des Kantons Zürich. (sda)

Aktien Schweiz

Table with columns: Jahreshöchst, Jahresniedrigst, (in CHF), 2.12., V.%. Rows include ABB Ltd N, Abs. Europe EUR, Abs. Invest USD, Abs. Manag. USD, Abs. US USD, Acorn Strategies N, Actelion N, Adecco N, Actyl Tech N-B, Affichage N, Alfa AG I, Agfa Gruppe N, AIG Private Eq. N, Alreal Hold. N, Alpine Select N, Also Holding N, Altin N USD, Amaze N, APE I USD, Arbonia-Forster, Ascorn N, ATEL N.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Bachem N-B, Baloise N, Barry Callebaut N, Basellandsch. KB, Basler KB PS, Baulgroup Hold N, BB Biotech I, BB Medtech I, Beau-Rivage N, BEK/BCBE N, Belimo Hold. N, Bell Hold. N, Bergbahn Engelb., Berna Biotech N, Big Star I, Bk Coop I, Bk Linth N, Bk Sarasin N-B, Ciba SC N 2L, Ciba SC N 2L, Cicolini Holding N, Clariant N, Comet N, Convelum N, Conzetta Hold I, COS Computer I, CPH Ch.&Papier, Cralvest USD, CS Group N, Cytos Biotech N.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Calida Hold. N, Canon(Schweiz) N, Card Guard N, Castle Alter. N, Castle Private I, Centpulse N, Centriscor. KW I, Ci Com I, Ciba SC N, Ciba SC N 2L, Cicolini Holding N, Clariant N, Comet N, Convelum N, Conzetta Hold I, COS Computer I, CPH Ch.&Papier, Cralvest USD, CS Group N, Cytos Biotech N.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Dätwyler I, Edipresse I, EG Laufenburg, Eichhof Hold. N, Elma Electronic N, Ems Chemie N, EMTS Tech. I, ENR Russia, ESEC N.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Feintool Int'l N, Fin. Richemont, Fin. Tradition I, Fischer G. N, Flughafen ZH N, Forbo, Galenica N, Gavazzi I-B, Geberit N, Generali N, Gélatz Romang N, Givaudan N, GR KB PS, Groupe Minot. N, Guitt-Haberlein I.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Harwanne I-B, Halveta-Patria N, Hermes Praesna N, Hiestand A. Hold N, Huber & Suhner N, Hügli I, Hypo Lenzburg, Ind. Hold. Cham, Inficon N, Intertool Hold N, Intershop I, IsoTis N, Jeimol I, Julius Bär I, Jungfraubahn N.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Kaba Hold N, Kardex I, Kardex PS, Komax Hold N.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Kudelski I, Kühne & Nagel, Kuoni N, Leica Geosystems, LEM Holding N, Liecht. Landesbk, Lindt&Sprüngli N, Lindt&Sprüngli PS, Loeb PS, Logitech N, Lonza Group N, Luzerner KB N.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Mach Hitech I, Messe Schweiz N, Metall Zug PS, Metraux Svcs N, Micro Value I, Micronas N, Mikron N, MOB N, Mobilzone I, Motor-Columbus, Mövenpick I, Mövenpick N, Nestlé N, NETInvest N, Neue Aargauer Bk, New Venturetec I, Nextrom Holding I, Nobel Biocare I, Novartis N, Onet Füssli, Orilon Systems N, OZ Holding I.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Pargesa, Pax-Anlage N, Pelham Invest I, Phoenix Mecano, Phonak Hold N, Precious Woods N, Private Equity N, ProgressNow N, PSP Swiss Prop. N, PubliGroupe AG N, Quadraht Hold N, Raetia Energie PS, Raetia Energie, REG Real Est. N, Rietor N, Roche I, Roche GS, Rothombahn N.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include SAUA-Burgess N, Sama N, Saurer N, Schaffner Hold N, Schindler N, Schindler PS, Schulthess N, Schweizer I, Schweizerhall N, Schw. National, Schw. Nationalbk, Scintilla I, Sero N-B, SEZ Holding N, SHL Telemed. N, Sia Abrasives N, Siegfried N, SIG Holding N, Sini Papier N, Sika AG I, St. Galler KB N, Starron N, Straumann Hold N, Sulzer N, SGS N, Sustainable I, Swatch Group I, Swatch Group N, Swiss N, Swiss Life N, Swiss Prime N, Swiss Re N, Swiss Sm. Cap N, Swiss Steel N, Swiss Value I, Swisscom N, Swissfirst I, Swisslog N, Syngenta N.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Temedia N, Tecan N, Temenos N, Terra Trust I, Tornos Hold N, Tuxedo Invest N, UBS AG N, Unaxis Hold N, Unilabs I, Valiant Hold N, Valora Hold N, Vaudoise Elect. I, Vetropack I, Victoria-Jungfrau, Vögelé Charles I, Von Roll I, Von Roll I E03, Vontobel N, VP BK Vaduz I.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Waadt Vera. I, Walliser KB, Warteck PS, Zehnder, ZKB Access Vision I, ZKB Finanz Vision I, ZKB Pharma Vision I, Zocholke N, Züblin Immo Hld I, Zuger KB I, Zuger KB E03, Zurich F.S. N, Zwahlen I.

Aktien Ausland

Table with columns: Jahreshöchst, Jahresniedrigst, (in CHF), 2.12., V.%. Rows include Allianz N, BASF, Bayer, Bayer Hyp.&Verbk, BMW I, Commerzbank, DaimlerChrysler, Deutsche Bank, E.ON AG, Fuchs Petrolub St, Linde, MAN, RWE St, SAP, Schering, Siemens, VW.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include 3M Company, Alcan, Alcoa, Altria Grup, Am. Express, Am. Inter. Grp, AT & T Corp., Baker Hughes, Bank of America, Boeing, Caterpillar, Coca-Cola, Coming, Dow Chemical, Du Pont, Ford Motor, Genielec, General Motors, Halburton, IBM, Inco, Intel Corp, Inter. Minerals, Inter. Paper, Lilly Eli, Marathon Oil, McDonalds, PepsiCo, Pfizer, Placer Dome, Procter&Gamble, Royal Bk Canada, Sara Lee, Schlumberger, Synthes-Stratec, Texas Instr., Unilever, United Techno., Verizon Comm., Xerox, Zimmer.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include SAUA-Burgess N, Sama N, Saurer N, Schaffner Hold N, Schindler N, Schindler PS, Schulthess N, Schweizer I, Schweizerhall N, Schw. National, Schw. Nationalbk, Scintilla I, Sero N-B, SEZ Holding N, SHL Telemed. N, Sia Abrasives N, Siegfried N, SIG Holding N, Sini Papier N, Sika AG I, St. Galler KB N, Starron N, Straumann Hold N, Sulzer N, SGS N, Sustainable I, Swatch Group I, Swatch Group N, Swiss N, Swiss Life N, Swiss Prime N, Swiss Re N, Swiss Sm. Cap N, Swiss Steel N, Swiss Value I, Swisscom N, Swissfirst I, Swisslog N, Syngenta N.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Temedia N, Tecan N, Temenos N, Terra Trust I, Tornos Hold N, Tuxedo Invest N, UBS AG N, Unaxis Hold N, Unilabs I, Valiant Hold N, Valora Hold N, Vaudoise Elect. I, Vetropack I, Victoria-Jungfrau, Vögelé Charles I, Von Roll I, Von Roll I E03, Vontobel N, VP BK Vaduz I.

Table with columns: 2.12., V.%. Rows include Waadt Vera. I, Walliser KB, Warteck PS, Zehnder, ZKB Access Vision I, ZKB Finanz Vision I, ZKB Pharma Vision I, Zocholke N, Züblin Immo Hld I, Zuger KB I, Zuger KB E03, Zurich F.S. N, Zwahlen I.

BÖRSE

Schweizer Aktien schliessen leicht fester

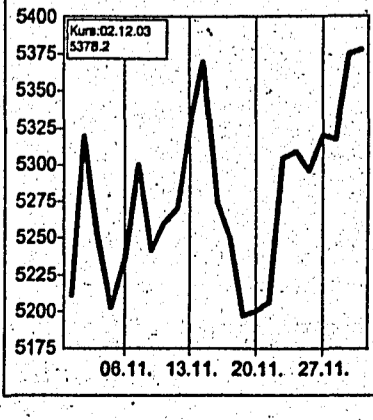
ZÜRICH - Die Schweizer Aktien haben am Dienstag marginal fester notiert. Bei eher bescheidenen Handelsvolumen war die Marktstimmung von vorsichtigem Optimismus geprägt. Nach den Vortagesgewinnen müsse der Markt nun einfach eine Verschnaufpause einlegen, sagten Händler. Weiterhin gesucht waren Finanzwerte und zyklische Aktien, während eher defensive Titel verkauft wurden. Die Vortagesrallye an der Wall Street wirkte sich laut Händlern kaum aus, allerdings schadete auch der verhaltene Start der US-Börsen am Dienstag nicht. Die europäischen Märkte hätten bereits am Montag einiges vorweggenommen, nachdem am Nachmittag erneut sehr positive US-Wirtschaftsdaten veröffentlicht worden waren, hiess es. Der SMI ging 0,06 Prozent fester mit 5378,2 Punkten aus dem Handel. Der Standardwerteindex liege, sagte ein Händler, in einer Widerstandszone um 5370/80 Zähler. Ein Ausbruch dürfte den SMI bis auf das bisherige Jahreshoch bei 5445 Punkten führen. Zwölf Gewinner standen 13 Verlierern gegenüber. Givaudan schlossen unverändert. Der breite SPI lag 0,04 Prozent im Plus bei 3883,42 Zählern. Die Umsätze seien im Dezember traditionell klein. «Es braucht momentan wenig, um mit einer Verkaufssorder tiefere Preise zu sehen und mit einer Kauforder höhere», sagte ein Börsianer. Neben den Vorgaben aus dem Ausland dürfte vor allem die Dollarentwicklung den weiteren Verlauf bestimmen. Mit breiten Gewinnmitnahmen rechnen die Händler bis Jahresende nicht. Finanzwerte hätten gegenwärtig einen guten Lauf, sagte ein Marktteilnehmer. CS Group verbuchten ein Plus von 2,1 Prozent auf 44,60 Franken. Bei den Versicherern waren Zurich 0,6 Prozent fester bei 171 Fr. und Swiss Re stiegen um ein Prozent auf 83,75 Franken. Gesucht waren wiederum auch einzelne Technologie- und Chemiewerte. Unaxis verbesserten sich um 0,1 Prozent auf 184,25 Franken. Bei den defensiven Schwergewichten notierten Nestlé 0,5 Prozent schwächer bei 301,50 Fr. und Roche lagen 0,2 Prozent im Minus bei 117,25 Franken. Novartis hingegen schlossen gut gehalten. (sda)

DEVISEN

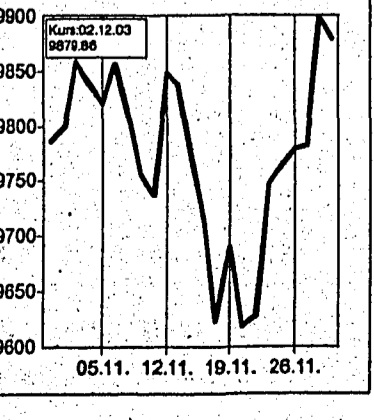
Kurs des Euro etwas tiefer

ZÜRICH - Der Kurs des Euro hat am Dienstag seinen Höhenflug unterbrochen. Händler sehen darin aber keine Trendwende, sondern nur eine technische Reaktion. Die Europäische Zentralbank (EZB) setzte den Referenzzkurs am frühen Nachmittag auf 1.1975 (1.2019) Dollar fest. Gegen 16.30 Uhr notierte die Gemeinschaftswährung wieder höher bei 1,2026 Dollar. Zum Franken wurde der Euro für 1.5558 (1.5525) Franken gehandelt. Der Dollar lag etwas tiefer bei 1.2933 (1.2965) Franken. Das britische Pfund schwächte sich auf 2.2311 (2.2321) Franken ab. Bei den Edelmetallen notierte die Feinunze Gold bei 401,70 (399,30) Dollar. Das Kilo Gold wurde für 16 715 (16 630) Franken gehandelt. (sda)

SMI: SWISS MARKET INDEX



DOW JONES INDUSTRIAL



LLB-Weihnachtsgewinnspiel

www.llb.li reinschauen und gewinnen. 1. Dezember 2003 bis 6. Januar 2004. LICHTENSTEINISCHE LANDESBANK AKTIENGESELLSCHAFT